

Het Nederlandse deel van

# ***the CIVIL wars***

a tree is best measured when it is down

opera van Robert Wilson  
met muziek van Nicolas Economou  
electronische composities van Hans-Peter Kuhn  
tekeningen van Robert Wilson

ingeleid door  
Jac Heyer en Wim Beeren

Byrd Hoffman Foundation New York  
Stichting Toneelraad Rotterdam  
Museum Boymans-van Beuningen Rotterdam  
Galerie Brinkman Amsterdam

Meulenhoff/Landshoff Amsterdam

## ***Inhoud***

<i>Jac Heyer</i> Een olympische droom	7
<i>Wim Beeren</i> De tekening. De eerste gezelschap van Robert Wilson	19
Overzicht van het volledige werk	30
Het Nederlandse deel van the CIVIL warS	37
De tekst van the CIVIL warS	41
Robert Wilson, biografische gegevens	66
Theaterwerken	67
Tentoonstellingen	68
Boekpublicaties	69
Andere werken	69
Bibliografische gegevens	71